



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Administration de la nature et des forêts

Arrondissement centre-ouest

# CATALOGUE / KATALOG

Vente régionale de résineux  
et de bois d'industrie  
feuillus

Regionaler  
Nadelholz- und  
Industrielaubholzverkauf

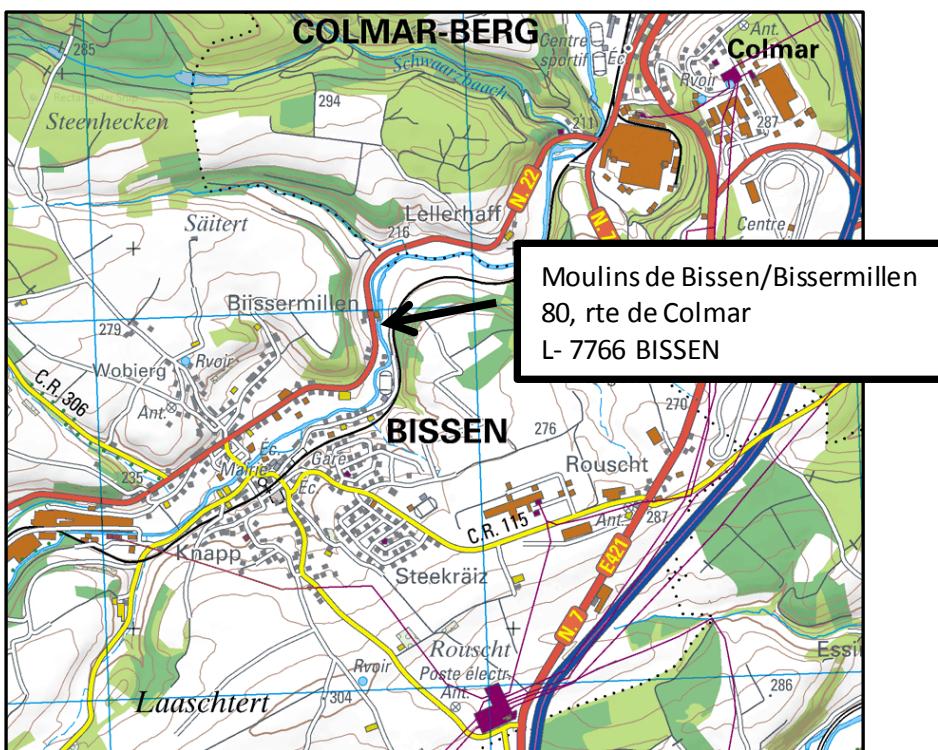
Jeudi le 15 mars 2018 à 10 :00 heures

Donnerstag den 15ten März 2018 um 10:00 Uhr

à/ in Bissen  
80, rte de Colmar  
L- 7766 BISSEN

Soumission  
Prévente  
Sur pied

Submission  
Vorverkauf  
Stehend





## **Note spéciale concernant la vente de résineux de de bois d'industrie feuillus du 15 mars 2018**

La présente note est destinée à informer les acheteurs potentiels sur les particularités d'une vente régionale afin d'en faciliter le bon déroulement en évitant d'avance certains malentendus ou incertitudes.

La vente aura lieu **le jeudi 15 mars à 10 :00 heures**

Nature et Forêts  
Arrondissement Centre-Ouest  
80, rue de Colmar  
L- 7766 Bissen  
(voir plan joint).

Les offres, rédigées obligatoirement sur les **formulaires DIN A4 (!)** du bordereau de soumission et regroupées de préférence par ordre numérique croissant, sont à remettre ou à envoyer à cette seule adresse.

Les conditions générales de vente restent applicables et se trouvent en annexe.

Les déclarations de paiement au comptant pour les lots < 2.400 EUR ou les promesses de caution bancaire doivent être établies pour la vente du 15 mars 2018, sans aucune préférence pour un arrondissement spécifique.

L'adjudication des lots se fait par ordre croissant. Sont adjugés à un soumissionnaire tous les lots couverts par une déclaration de paiement au comptant ou une promesse de caution bancaire, ainsi que le lot entamé de celle-ci, les lots suivants étant attribués au deuxième meilleur offrant et ainsi de suite.

Comme dans le passé, les actes et bulletins de vente seront établis après l'achèvement des travaux de débardage.

L'offre du meilleur offrant, accompagnée de la copie de la promesse sera transmise au propriétaire (commune ou receveur de l'Etat) pour approbation. Celui-ci dispose d'un délai de 10 jours pour refuser l'offre.

## **Conditions générales des ventes**

La vente se fera conformément aux dispositions du règlement grand-ducal du 6 janvier 1995 concernant les règles applicables aux travaux d'exploitation, de culture et d'amélioration ainsi qu'aux ventes dans les bois administrés.

Il y a lieu d'observer particulièrement les conditions suivantes:

### **1. Garanties de paiement:**

Sous peine d'être écarté tout acheteur possible doit à l'avance de toute vente ou prévente

- ou bien fournir **une promesse de caution bancaire**, souscrite par une banque établie sur le territoire de l'Union Européenne,
- ou bien signer un **engagement de payer au comptant**, engagement qui n'est toutefois accepté que pour les lots dont le prix principal est égal ou inférieur à **2.400 EUR**.

La **garantie bancaire** doit être remise au propriétaire dans un délai de quinze jours de l'établissement du procès-verbal de l'acte de vente ou de la conclusion du contrat de vente s'il s'agit d'une prévente, à moins que l'acheteur ne se soit entre-temps défait de ses obligations de paiement.

La promesse de **caution bancaire** et la **garantie bancaire** sont à présenter sur une formule spéciale délivrée par l'Administration. Aucune ajoute sur le formulaire des promesses, notamment sur la durée de validité de la promesse, ne sera acceptée.

### **2. Adjudication**

Sont adjugés à un soumissionnaire tous les lots couverts par une déclaration de paiement au comptant ou une promesse de caution bancaire, ainsi que le lot entamé de celle-ci, les lots suivants étant attribués au deuxième meilleur offrant et ainsi de suite.

Les actes et bulletins de vente seront après l'achèvement des travaux de débardage.

L'offre du meilleur offrant, accompagnée de la copie de la promesse sera transmise au propriétaire (commune ou receveur de l'Etat) pour approbation. Celui-ci dispose d'un délai de 10 jours pour refuser l'offre.

### **3. Offres:**

Les offres sont **exprimées**, soit en euros par m<sup>3</sup>, soit euros par stère. Les offres doivent être **signées** par le soumissionnaire. Ne sont acceptées que les offres qui portent sur un seul lot.

Sont éliminées de plein droit, les offres:

- qui ne sont pas accompagnées des garanties de paiement requises;
- qui ne sont pas rédigées sur les formules du bordereau de soumission;
- qui contiennent des changements ou des ajouts de texte aux inscriptions des pièces de soumission;
- qui se trouvent altérées par des ratures ou des corrections de tout genre;
- qui ne parviennent pas au président de la vente au plus tard avant le commencement de la vente sous enveloppe fermée portant l'inscription: "soumission de bois du (date)".

### **4. Prix de vente:**

Le prix de vente majoré de la TVA (**14%**) est payable entre les mains du receveur de l'administration propriétaire. Les chèques, virements et autres transferts de fonds sont libellés en Euros et établis au nom du propriétaire.

### **5. Conditions de paiement:**

Lot dont le prix principal ne dépasse pas **2.400 EUR**: le prix de vente majoré de la TVA (**14%**) est payable au comptant (dans les 15 jours).

Lot dont le prix principal est supérieur à **2.400 EUR** sans dépasser **12.000 EUR**: le prix de vente majoré de la TVA (**14%**) est payable dans les trois mois.

Lot dont le prix principal est supérieur à **12.000 EUR**: la moitié du prix et la TVA (**14%**) sont payables dans les trois mois, le reste du prix principal dans les six mois.

Tous les délais se comptent à partir de la date de l'établissement du procès-verbal de vente.

### **6. Ristourne:**

L'acheteur d'un lot, dont le prix principal ne dépasse pas **2.400 EUR** bénéficie d'une **ristourne** de **2% du prix principal** s'il s'acquitte dans le délai prescrit de 15 jours et à condition qu'il ait fourni une promesse de caution.

L'acheteur d'un lot dont le prix est supérieur à **2.400 EUR** bénéficie d'une **ristourne** de **3% du prix principal** s'il s'acquitte dans les 15 jours ou bien dans les 30 jours à condition d'avoir remis auparavant une garantie bancaire.

## **7. Cubage et classement des bois:**

Pour les ventes de bois à l'état façonné, les bois sont vendus en volume sous écorce. A cet effet il est appliqué une réduction du diamètre au milieu en fonction de l'épaisseur de l'écorce et du diamètre comme suit:

Diamètre au milieu	<u>écorce lisse</u> (épicéa, douglas, pin)	<u>écorce épaisse</u> (mélèze)
0 jusqu'à 19 cm inclus	1 cm	1 cm
20 jusqu'à 29 cm inclus	1 cm	2 cm
30 jusqu'à 39 cm inclus	1 cm	3 cm
40 cm et plus	2 cm	4 cm

## **8. Visite et enlèvement des bois:**

Pour la **visite des bois** il est recommandé de contacter le préposé forestier territorialement compétent.

Les préposés forestiers doivent être informés de **l'enlèvement des bois** au plus tard **24 heures à l'avance**. La vidange ne pourra avoir lieu ni les dimanches et jours fériés, ni de nuit, c'est-à-dire entre une heure après le coucher et une heure avant le lever du soleil. L'acheteur doit se conformer aux instructions du service forestier.

Pendant l'enlèvement du bois, l'acheteur ou le transporteur doivent toujours être porteurs du **bulletin de délivrance** et le présenter à toute réquisition du préposé du triage, du chef d'arrondissement ou de son délégué.

## **9. Dégâts**

Les dispositions de préventions de dégâts prévues à l'article 21 du règlement grand-ducal du 6 janvier 1995 doivent être respectées.

Conformément à l'article 23 du règlement grand-ducal du 6 janvier 1995, les dégâts occasionnés lors des opérations de débardage et de vidange des coupes donnent lieu à un paiement de dommage au profit du propriétaire.

## **Déclaration de paiement au comptant**

en faveur de l'**administration propriétaire**,  
Administration de la Nature et des Forêts

Par la présente, le soussigné \_\_\_\_\_  
domicilié à \_\_\_\_\_  
s'engage à payer au comptant dans la quinzaine à partir de la date de la livraison du bois,  
le prix total qu'il a offert pour le(s) lot(s) No \_\_\_\_\_  
de la soumission du \_\_\_\_\_, au cas où le montant par lot  
est inférieur ou égal à 2.400 EUR.

Fait à \_\_\_\_\_, le \_\_\_\_\_

Cachet et signature du soumissionnaire

Institut bancaire: \_\_\_\_\_

## **Promesse de caution**

en faveur de **l'administration de la Nature et des Forêts**,

Arrondissement \_\_\_\_\_

en vue de la vente de bois du \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_

Messieurs,

D'ordre et pour compte de Monsieur/Madame/ \_\_\_\_\_

l'institut bancaire soussigné s'engage à échanger la présente promesse de caution d'un montant maximum de

EUR (\_\_\_\_\_) \_\_\_\_\_ en toutes lettres

contre un acte de cautionnement définitif dont le montant ne pourra pas dépasser le montant ci-dessus et qui sera rédigé dans les termes exigés par le règlement grand-ducal du 6 janvier 1995 concernant les règles applicables aux travaux d'exploitation, de culture et d'amélioration ainsi qu'aux ventes dans les bois administrés.

Fait à \_\_\_\_\_, le \_\_\_\_\_

Cachet et signature de l'institut bancaire

Institut bancaire: \_\_\_\_\_

## **Garantie bancaire**

en faveur de l'**administration propriétaire, vendeur de bois:**

---

suite à la promesse de caution remise à l'Administration de la Nature et des Forêts.

Messieurs,

d'ordre et pour compte de Monsieur/Madame/ \_\_\_\_\_

---

l'institut bancaire soussigné se porte caution envers l'administration propriétaire sus-visée à concurrence de

EUR (\_\_\_\_\_) \_\_\_\_\_  
en toutes lettres

pour garantir le paiement des bois acquis lors de la vente du \_\_\_\_\_  
à \_\_\_\_\_ Lot(s) No \_\_\_\_\_ Lieu(x)-dit(s) \_\_\_\_\_

---

L'institut bancaire soussigné

- s'engage par la présente de payer la somme sus-indiquée d'une manière irrévocabile et indépendante de la validité et des effets juridiques de l'obligation de base, à première réquisition de la part de l'administration propriétaire, sans faire valoir d'exceptions que le donneur d'ordre pourra opposer.
- déclare par la présente que les engagements, visés ci-dessus restent valables jusqu'à quinze jours après le(s) délai(s) de paiement.
- prie l'administration propriétaire de l'aviser moyennant lettre recommandée au moins quinze jours avant les différentes dates d'échéance pour autant qu'un paiement de la part de l'acheteur n'est pas encore intervenu.
- invite l'administration propriétaire de bien vouloir lui accuser réception de la présente et de lui retourner cette lettre dès que la garantie sera devenue sans objet.

La présente garantie se réduira automatiquement d'une somme égale à tout montant que l'institut bancaire soussigné sera obligé de payer en vertu des présentes.

En cas de paiement, en une ou plusieurs fois, du montant repris ci-dessus, l'institut bancaire soussigné sera entièrement et définitivement déchargé.

Fait à \_\_\_\_\_, le \_\_\_\_\_

Cachet et signature de l'institut bancaire



## **Anmerkung betreffend den Holzverkauf von Nadelholzarten und Industrie-Laubholzarten vom 15ten März 2018**

Die gegenwärtige Anmerkung dient dazu die Käufer über die Eigenheiten des Holzverkaufes zu informieren, um eventuelle Missverständnisse oder Unsicherheiten zu vermeiden und den Ablauf zu vereinfachen.

Der Holzverkauf findet statt am **Donnerstag den 15ten März 2018 um 10:00 Uhr** in den Räumlichkeiten der

**Natur und Forstverwaltung  
Bezirk Zentrum-Westen  
80, rue de Colmar  
L- 7766 Bissen  
(siehe Plan).**

Die Angebote sind obligatorisch auf dem **Formular DIN A4 (!)** des Submissionskatalogs zu verfassen und vorzugsweise nach zunehmender Reihenfolge gestapelt abzugeben. Die Angebote sind auf diese(r) einzige(n) Adresse zu schicken oder zu hinterlegen.

Die allgemeinen Bedingungen des speziellen Lastenheftes (Anhang) behalten ihre Gültigkeit.

Die Barzahlungsverpflichtung zulässig bei Losen, deren Hauptpreis 2.400 EUR oder weniger beträgt, oder das Bürgschaftsversprechen müssen auf den Holzverkauf des 15ten März 2018 ausgestellt sein, ohne jegliche Bevorzugung für ein spezifisches Forstamt.

Die Vergabe der Lose erfolgt nach zunehmender Reihenfolge. Nur die Lose, die durch eine Barzahlungsverpflichtung oder ein Bürgschaftsversprechen abgedeckt sind, sowie die angebrochenen Lose, werden an den Submittenten vergeben. Die nachfolgenden Lose werden dem zweitbietenden Submittenten zugeschlagen usw. Wie in der Vergangenheit gehandhabt, werden die Akten und Verkaufsscheine nach Fertigstellung der Rückearbeiten ausgestellt.

Das Angebot des Meistbietenden, begleitet von einer Kopie des Bürgschaftsversprechens, wird dem Besitzer (Gemeinde oder Staatseinnehmer) zwecks Zustimmung weitergeleitet. Dieser hat einen Zeitraum von 10 Tagen um das Angebot abzulehnen.

## **Allgemeine Verkaufsbedingungen**

Der Verkauf erfolgt gemäß den Bestimmungen des Großherzoglicher Beschlusses vom 6. Januar 1995 betreffend die anzuwendenden Regeln bei den Fällungs-, Kultur- und Meliorationsarbeiten, sowie beim Holzverkauf in den unter Staatsaufsicht stehenden Waldungen.

Insbesondere gelten folgende Bedingungen:

### **1. Zahlungsgarantien:**

Um nicht vom Verkauf ausgeschlossen zu werden, muss jeder mögliche Käufer vor jedem Verkauf oder Vorverkauf

entweder ein **Bürgschaftsversprechen** vorlegen, welches von einer auf dem Gebiet der Europäischen Union ansässigen Bank ausgestellt wurde und deren Unterschrift trägt, oder eine unterschriebene **Barzahlungsverpflichtung** eingeben. Die Barzahlungsverpflichtung ist nur zulässig bei Losen, deren Hauptpreis **2.400 EUR** oder weniger beträgt, zulässig.

Spätestens am 15. Tag nach Erstellen der Verkaufsakte, bzw., im Falle eines Vorverkaufs, nach Erstellen des Kaufvertrags, muss der Käufer eine **Bankgarantie** beim Waldeigentümer hinterlegen, es sei denn, der Käufer ist in der Zwischenzeit seinen Zahlungsverpflichtungen nachgekommen.

Das **Bürgschaftsversprechen** und die **Bankgarantie** müssen auf dem zu diesem Zweck von der Forstverwaltung vorgesehenen Formular ausgestellt werden. An dem Formular darf nichts verändert, noch hinzugefügt werden.

### **2. Vergabe der Lose:**

Nur die Lose die durch eine Barzahlungsverpflichtung oder ein Bürgschaftsversprechen abgedeckt sind, sowie die angebrochenen Lose, werden an den Submittenten vergeben. Die nachfolgenden Lose werden dem Zweitbietenden Submittenten zugeschlagen usw.

Die Akten und Verkaufsscheine werden nach Fertigstellung der Rückearbeiten ausgestellt.

Das Angebot des Meistbietenden, begleitet von einer Kopie des Bürgschaftsversprechens, wird dem Besitzer (Gemeinde oder Staatseinnehmer) zwecks Zustimmung weitergeleitet. Dieser hat einen Zeitraum von 10 Tagen um das Angebot abzulehnen.

### **3. Angebote:**

Die Angebote erfolgen in Euro pro m<sup>3</sup> oder pro st. Die Angebote müssen vom Submittenten **unterschrieben** sein. Jedes Los muss getrennt submittiert werden.

Von Rechts wegen wird das Angebot verworfen, falls die geforderten Bezahlungsgarantien fehlen,

- es nicht auf dem Formular des Submissionskatalogs verfasst wurde,
- es Umänderungen oder Textzusätze in den Submissionsunterlagen enthält, es Streichungen oder Verbesserungen jeglicher Art aufweist,
- es dem Präsidenten des Holzverkaufs nicht spätestens vor Beginn des Verkaufs in einem verschlossenen Umschlag mit dem Vermerk: "Submission vom (Datum)" vorliegt.

#### **4. Verkaufspreis:**

Der Verkaufspreis zuzüglich der Mehrwertsteuer (**14%**) ist an den Einnehmer des Eigentümers zu entrichten. Die Schecks, Überweisungen und andere Geldüberführungen sind in Euro auf den Namen des Eigentümers auszustellen.

#### **5. Zahlungsbedingungen:**

Los dessen Hauptpreis **2.400 EUR** nicht überschreitet: die Zahlung des Verkaufspreises zuzüglich der Mehrwertsteuer (**14%**) erfolgt in bar (innerhalb von 15 Tagen).

Los dessen Hauptpreis mehr als **2.400 EUR** beträgt, ohne jedoch 12.000 EUR zu übersteigen: der Hauptpreis zuzüglich der Mehrwertsteuer (**14%**) ist innerhalb von drei Monaten zahlbar.

Los dessen Hauptpreis **12.000 EUR** überschreitet: die Hälfte des Hauptpreises zuzüglich der Mehrwertsteuer (**14%**) ist innerhalb von drei Monaten zahlbar; der Restbetrag des Hauptpreises ist innerhalb von sechs Monaten zahlbar.

Alle Zahlungsfristen beziehen sich auf das Erstellungsdatum der Verkaufsakte.

#### **6. Skonto:**

Bei Losen deren Hauptsumme **2.400 EUR** nicht übersteigt und für welche ein Bankversprechen vorliegt, wird bei Zahlung innerhalb von 15 Tagen nach Erstellen der Verkaufsakte ein **Skonto von 2% auf der Hauptsumme** gewährt.

Bei Losen deren Hauptsumme **2.400 EUR** übersteigt, wird bei Zahlung innerhalb von 15 Tagen oder, bei Lieferung einer Bankgarantie, innerhalb von 30 Tagen, ein **Skonto von 3% auf der Hauptsumme** gewährt.

#### **7. Vermessung und Sortierung des Holzes:**

Das Holz wird nach Volumen ohne Rinde verkauft. Zu diesem Zweck wird der auf der Rinde gemessene Mittendurchmesser in Abhängigkeit der Rindenstärke und des Durchmessers wie folgt reduziert:

Mittendurchmesser	<u>schwache Rinde (Fichte, Douglasie, Kiefer)</u>	<u>starke Rinde (Lärche)</u>
0 bis 19 cm inklusiv	1 cm	1 cm
20 bis 29 cm inklusiv	1 cm	2 cm
30 bis 39 cm inklusiv	1 cm	3 cm
40 cm und mehr	2 cm	4 cm

## **8. Besichtigung und Holzabfuhr:**

Für die **Besichtigung des Holzes** ist es ratsam sich an den zuständigen Revierförster zu wenden.

Die Revierförster sind spätestens **24 Stunden vor Beginn der Holzabfuhr** zu benachrichtigen. Sonntags, feiertags und nachts, das heißt eine Stunde nach Sonnenuntergang bis eine Stunde vor Sonnenaufgang, darf keine Holzabfuhr erfolgen. Der Käufer verpflichtet sich die Anweisungen des Forstdienstes zu befolgen.

Der Käufer oder Spediteur muss während der Holzabfuhr immer in Besitz des **Abfuhrscheines** sein. Dieser Schein muss dem Revierförster, dem Forstamtsleiter oder dessen Stellvertreter bei Aufforderung vorgezeigt werden.

## **9. Waldschäden:**

Die Bestimmungen betreffend die Vermeidung von Waldschäden aus Artikel 21 des Großherzoglichen Beschlusses vom 6. Januar 1995 müssen berücksichtigt werden.

Gemäß Artikel 23 des Großherzoglichen Beschlusses vom 6. Januar 1995, hat der Waldbesitzer ein Anrecht auf Schadenersatz sollten Schäden bei den Rückearbeiten oder der Holzabfuhr entstehen.

## **Barzahlungsverpflichtung**

zugunsten der **Besitzerverwaltung,**  
Natur- und Forstverwaltung

Hiermit verpflichtet sich der Unterzeichnete \_\_\_\_\_

wohnhaft in \_\_\_\_\_

den Gesamtpreis, den er für die Lose \_\_\_\_\_

der Submission vom \_\_\_\_\_ geboten hat, innerhalb von 14 Tagen  
bar zu bezahlen.

Allerdings besteht diese Möglichkeit nur dann, wenn der Gesamtbetrag für ein Los 2.400 EUR  
oder weniger betragen.

Ausgestellt in \_\_\_\_\_, den \_\_\_\_\_

Unterschrift und Stempel des Submittenten

Bankinstitut: \_\_\_\_\_

## **Bürgschaftsversprechen**

zugunsten der **Natur- und Forstverwaltung**,

Forstamt \_\_\_\_\_

angesichts des Holzverkaufs vom \_\_\_\_\_ in \_\_\_\_\_

Sehr geehrte Herren,

im Auftrage und für Rechnung von Herrn/Frau/ \_\_\_\_\_

---

verpflichtet sich das unterzeichnete Bankinstitut, dieses Bürgschaftsversprechen über eine Maximalsumme von

EUR \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ )  
in vollem Wortlaut

gegen einen definitiven Bürgschaftsvertrag einzutauschen, dessen Betrag die obengenannte Summe nicht überschreiten darf, und welcher verfasst wird gemäß dem Wortlaut des gräflich herzoglichen Reglementes vom 6. Januar 1995 betreffend die anzuwendenden Regeln bei Fällungs-, Kultur- und Meliorationsarbeiten, sowie beim Holzverkauf in den öffentlich verwalteten Wäldern.

Ausgestellt in \_\_\_\_\_, den \_\_\_\_\_

Stempel und Unterschrift des Bankinstitutes

Bankinstitut: \_\_\_\_\_

## **Bankgarantie**

zugunsten der **Besitzerverwaltung, Holzverkäufer:** \_\_\_\_\_

als Folge des Bürgschaftsversprechens, welches an die Natur- und Forstverwaltung abgegeben wurde.

Sehr geehrte Herren,

im Auftrage und für Rechnung von Herrn/Frau/ \_\_\_\_\_

leistet das unterzeichnete Bankinstitut gegenüber der obengenannten Besitzerverwaltung Bürgschaft bis zu einer Gesamtsumme von

EUR ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_  
in vollem Wortlaut

um die Zahlung des Rundholzes zu gewährleisten, welches beim Holzverkauf vom

\_\_\_\_\_ in \_\_\_\_ Los(e) No \_\_\_\_\_ Ort genannt: \_\_\_\_\_

gekauft wurde.

Das unterzeichnete Bankinstitut

- verpflichtet sich hiermit, bei der ersten Aufforderung der Besitzerverwaltung, die obengenannte Summe unwiderruflich und unabhängig von der Rechtsgültigkeit und den rechtlichen Auswirkungen der Grundverpflichtung auszuzahlen, dies ohne Ausnahmen geltend zu machen, welche der Auftraggeber vorbringen könnte.
- erklärt hiermit, daß die obengenannten Verpflichtungen bis vierzehn Tage nach dem (n) Zahlungstermin(en) gültig bleiben.
- bittet die Besitzerverwaltung, die Bank mindestens vierzehn Tage vor dem Fälligkeitsdatum durch Einschreibebrief in Kenntnis zu setzen, falls noch keine Zahlung vom Käufer ergangen ist.
- ersucht die Besitzerverwaltung, ihr den Empfang dieses Schreibens zu bestätigen und es zurückzusenden, sobald die Bankgarantie gegenstandslos geworden ist.

Vorliegende Garantie wird sich automatisch um den Betrag verringern, den das Bankinstitut verpflichtet ist, auf Grund dieses Schreibens zu zahlen.

Im Falle einer Begleichung des obengenannten Betrages, in einer einmaligen Zahlung oder in mehrmaligen Teilzahlungen, wird das unterzeichnete Bankinstitut ganz und endgültig entlastet.

Ausgestellt in \_\_\_\_\_, den \_\_\_\_\_

Stempel und Unterschrift des Bankinstitutes



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
**Administration de la nature et des forêts**

Aperçu des lots mis en vente le 15/03/2018

Übersicht der am 15/03/2018 zum Verkauf angebotenen Lose

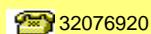
Arrondissement	Lot Los	Vol.(-)m3 ou Stères.	Vol.(+)m3 ou stères	Unité	Essence	Baumart	Triage Forstrevier	vendu vol. sur écorce
ACO	1	22,00	16,5	st	autres feuillus	Anderes Laubh	MERSCH-OUEST	
	2	310,00	346	m3	douglas	Douglasie	MERSCH-OUEST	
				m3	épicea	Fichte		
				m3	pin sylvestre	Waldkiefer		
	3	316,00	357,16	m3	douglas	Douglasie	MERSCH-EST	
				m3	épicea	Fichte		
	4	490,00	323	st	douglas	Douglasie	LORENTZWEILER	
				st	épicea	Fichte		
5	40,00	46	m3	douglas	Douglasie	PREIZERDAUL		
6	77,11	83,1	m3	épicea	Fichte	REDANGE		
7	350,00	253	st	épicea	Fichte	STEINFORT		
				st	épicea sitka	Sitkafichte		
8	1101,23	1212,93	m3	douglas	Douglasie	BOEVANGE		
				épicea	Fichte			
				mélèze	Lärche			
				pin sylvestre	Waldkiefer			
				sapin	Tanne			
9	35,02	41,73	m3	douglas	Douglasie	BOEVANGE		
10	90,64	97,91	m3	épicea	Fichte	BOEVANGE		

# Lot / Los 1

Triage/Revier MERSCH-OUEST

5, rue des Prés  
7561 Mersch

brigadier forestier Guy



32076920

( 8 - 9.00 h hrs/Uhr !!) Boîte postale : 0

GILSON

Gsm. 621202120

0 0

Propriétaire/Besitzer : FONDS DES ROUTES

22,00 st.

Forêt certifiée :



FSC 100%

IMO-FM/COC-026480

Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert.

The mark of responsible forestry.



Certifié PEFC

Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées.  
www.pefc.lu

Pc n°: 0

" totalité

( 22,00 st. )

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

autres feuillus      bois d'industrie court      / Anderes Laubholz      Industrieholz kurz      TVA. 14 %

non écorcés/unentrindet

Défaut: sans indication

/ Fehler: ohne Angabe

22,00 St.

Cl./Kl. -

22,00 St.

sous total bois d'industrie col / Industrieholz kur 22,00 St.

Total autres feuillus / Anderes Laubholz 22,00 St.

Total	lot	22,00 St.
Los		

## Vente (prix/st)

Delai de livraison/Lieferfrist : débardé

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 15.04.2018

Le soussigné ..... de .....

Der Unterzeichnente ..... aus .....

offre pour le lot 1 de 22,00 st. le prix de ..... par st.,  
bietet auf Los von ..... St. den Preis von ..... pro St.,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.

Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.

....., le/den .....

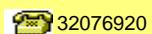
le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 2

Triage/Revier MERSCH-OUEST

5, rue des Prés  
7561 Mersch

brigadier forestier Guy



32076920

( 8 - 9.00 h hrs/Uhr !!) Boîte postale : 0

GILSON

Gsm. 621202120

0 0

**Propriétaire/Besitzer : SCHOENFELS, LE DOMAINE**

**310,00 m3**

<b>Forêt certifiée :</b>  <b>FSC</b> <small>www.fsc.org</small> <b>FSC-C015347</b>	FSC 100% IMO-FM/COC-026480 Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert. The mark of responsible forestry.	 Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. www.pefc.lu PEFC/22-21-02/011
---	---	--

Pc n°: 0 " Inconnu ( 310,00 m3 )

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

pin sylvestre	estimation	/ Waldkiefer	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication		/ Fehler: ohne Angabe		+/- 10,00 m3
sous total estimation		/ Schätzung		+/- 10,00 m3
<b>Total pin sylvestre</b>		<b>/ Waldkiefer</b>		<b>10,00 m3</b>
épicéa	estimation	/ Fichte	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication		/ Fehler: ohne Angabe		+/- 200,00 m3
sous total estimation		/ Schätzung		+/- 200,00 m3
<b>Total épicea</b>		<b>/ Fichte</b>		<b>200,00 m3</b>
douglas	estimation	/ Douglasie	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication		/ Fehler: ohne Angabe		+/- 100,00 m3
sous total estimation		/ Schätzung		+/- 100,00 m3
<b>Total douglas</b>		<b>/ Douglasie</b>		<b>100,00 m3</b>
<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>Los</b>	<b>310,00 m3</b>	

Vente au m3. Exploitation facultative (en bois court et/ou bois long). Mesurage au bord de route par l'ACO après achèv. des travaux (fact. de conversion st/m3 = 0,80) Abattage/Façonnage/Débardage au frais de l'acheteur à réaliser avant le 30.04.18

Delai de livraison/Lieferfrist : de suite

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 01.06.2018

Le soussigné ..... de .....  
Der Unterzeichnente ..... aus .....  
offre pour le lot 2 de 310,00 m3 le prix de ..... par m3,  
bietet auf Los von ..... m3 den Preis von ..... pro m3,  
taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

**Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.**

**Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.**

....., le/den .....  
le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 3

Triage/Revier MERSCH-EST

garde forestier Jean-Marie

**KLEIN**

Gsm. 621202128

5, rue des Prés

 3265711

( 8 - 9.00 h hrs/Uhr !!)

7561 Mersch

**Propriétaire/Besitzer : MERSCH, LA COMMUNE**

**294,86 m<sup>3</sup>**

<b>Forêt certifiée :</b>  PEFC/22-21-02/031	Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. <a href="http://www.pefc.lu">www.pefc.lu</a>	
--	---	--

Pc n°: 3	" Buusserbësch - Seitert	( 14,37 m <sup>3</sup> ) 16 pce
Pc n°: 30	" Faascht	( 94,59 m <sup>3</sup> ) 102 pce
Pc n°: 18	" Iewe Bësch - Am Rouschtlaach	( 91,05 m <sup>3</sup> ) 149 pce
Pc n°: 22	" Scheierbösch	( 94,85 m <sup>3</sup> ) 202 pce

**Propriétaire/Besitzer : MERSCH, LE DOMAINE**

**21,14 m<sup>3</sup>**

<b>Forêt certifiée :</b>  FSC-C015347	FSC 100% <b>IMO-FM/COC-026480</b> Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert.  The mark of responsible forestry.	Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. <a href="http://www.pefc.lu">www.pefc.lu</a> PEFC/22-21-02/011
--	--	--

Pc n°: 10	" Rouscht	( 21,14 m <sup>3</sup> ) 25 pce
-----------	-----------	---------------------------------

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

épicea	bois long sans classement	/ Fichte	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindest				
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			127,33 m <sup>3</sup>
Cl./Kl. 1a	3 pce / Stk		0,28 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b1	6 pce / Stk		1,17 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b2	25 pce / Stk		8,36 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2a	49 pce / Stk		34,97 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2b	46 pce / Stk		48,39 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3a	20 pce / Stk		27,49 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3b	4 pce / Stk		6,67 m <sup>3</sup>	
Défaut: sec	/ Fehler: trocken			28,50 m <sup>3</sup>
Cl./Kl. 1b2	5 pce / Stk		1,42 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2a	10 pce / Stk		6,35 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2b	13 pce / Stk		13,63 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3a	6 pce / Stk		7,10 m <sup>3</sup>	
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>	<b>187</b>			<b>155,83 m<sup>3</sup></b>

Total épicea	/ Fichte			<b>155,83 m<sup>3</sup></b>
--------------	----------	--	--	-----------------------------

douglas	bois long sans classement	/ Dougiasie	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindest				
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			144,76 m <sup>3</sup>
Cl./Kl. 1a	58 pce / Stk		10,62 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b1	35 pce / Stk		10,21 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b2	102 pce / Stk		43,87 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2a	79 pce / Stk		50,64 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2b	23 pce / Stk		21,91 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3a	3 pce / Stk		3,46 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3b	1 pce / Stk		2,02 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 4	1 pce / Stk		2,03 m <sup>3</sup>	
Défaut: sec	/ Fehler: trocken			5,95 m <sup>3</sup>
Cl./Kl. 2a	2 pce / Stk		1,03 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2b	1 pce / Stk		0,98 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3b	2 pce / Stk		3,94 m <sup>3</sup>	
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>	<b>307</b>			<b>150,71 m<sup>3</sup></b>

**Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los**

douglas	estimation	/ Douglasie	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe		+/-	9,46 m3
		+/-	9,46 m3	
<b>sous total estimation</b>	<b>/ Schätzung</b>		<b>+/-</b>	<b>9,46 m3</b>
<b>Total douglas</b>	<b>/ Douglasie</b>			<b>9,46 m3</b>
		<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>316,00 m3</b>
		<b>Los</b>		

pour la parcelle il y a une esti de 9,46m3 / Vente bois exploité (prix/m3) pour retrouver les grumes, veuillez cliquer ici :<http://g-o.lu/3/VIW2>

Delai de livraison/Lieferfrist : 15.03.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 15.04.2018

Le soussigné ..... de .....

Der Unterzeichnente ..... aus .....

offre pour le lot 3 de m3 le prix de ..... par m3,  
bietet auf Los von 316,00 m3 den Preis von ..... pro m3,

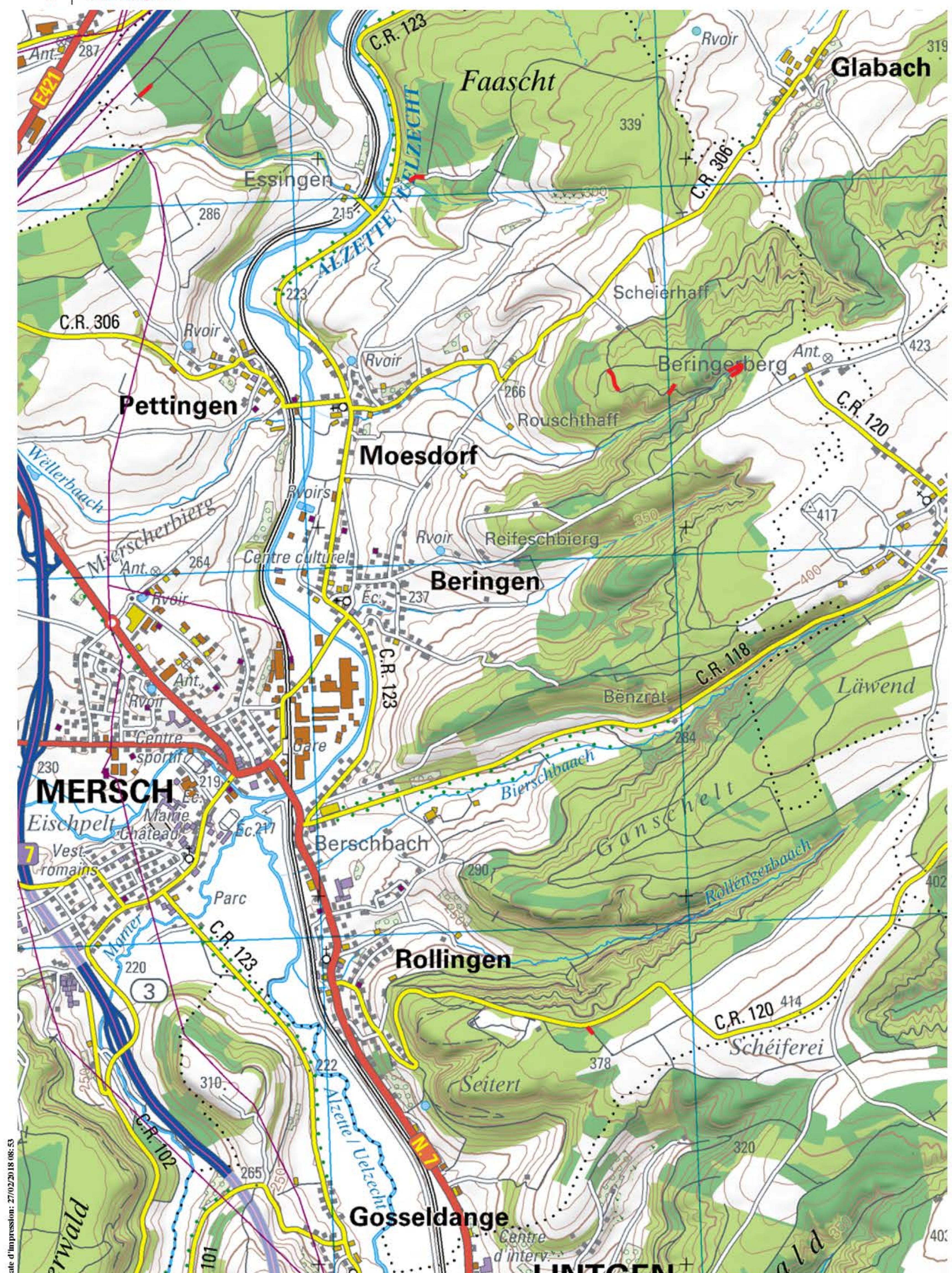
taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.

Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.

....., le/den .....  
le soumissionnaire/Der Submittent,



Date d'impression: 27/02/2018 08:55



# Lot / Los 4

Triage/Revier LORENTZWEILER	Manuel	REICHLING
129, route de Luxembourg	335345	Gsm. 621202139
7373 Lorentzweiler	( 8.15-10h hrs/Uhr !!)	Boîte postale : 4 7507 Lorentzweiler

Propriétaire/Besitzer : LINTGEN, LA COMMUNE

45,00 st.

<b>Forêt certifiée :</b>	 Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. www.pefc.lu PEFC/22-21-02/001	
--------------------------	--	--

Pc n°: 8 " Im Howald ( 45,00 st. )

Propriétaire/Besitzer : LORENTZWEILER, LA COMMUNE

340,00 st.

<b>Forêt certifiée :</b>	 Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. www.pefc.lu PEFC/22-21-02/010	
--------------------------	--	--

Pc n°: 9 " beim déiwe Lach ( 75,00 st. )

Pc n°: 10 " Déiwelach ( 150,00 st. )

Pc n°: 11 " Fautelfiels ( 100,00 st. )

Pc n°: 15 " Jonge Bandels ( 15,00 st. )

Propriétaire/Besitzer : SCHOENFELS, LE DOMAINE

105,00 st.

<b>Forêt certifiée :</b>	FSC 100% IMO-FM/COC-026480 Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert.  The mark of responsible forestry.  www.fsc.org FSC-C015347	 Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. www.pefc.lu PEFC/22-21-02/011
--------------------------	---	---

Pc n°: 4 " Prettener Bierg ( 30,00 st. )

Pc n°: 3 " Wenkel ( 75,00 st. )

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

épicéa	bois d'industrie court non écorcés/unenrindet Défaut: sans indication Cl./Kl. -	/ Fichte / Fehler: ohne Angabe	Industrieholz kurz 445,00 St.	TVA. 14 % 445,00 St.
<b>sous total bois d'industrie cour / Industrieholz kur</b>				<b>445,00 St.</b>
<b>Total épicéa / Fichte</b>				<b>445,00 St.</b>

**Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los**

douglas	bois d'industrie court non écorcés/unentrindest	/ Douglasie	Industrieholz kurz	TVA. 14 %
Défaut: sans indication	Cl./Kl. -	/ Fehler: ohne Angabe	45,00 St.	
<b>sous total</b> bois d'industrie col / Industrieholz kur			<b>45,00 St.</b>	
<b>Total douglas</b>		<b>/ Douglasie</b>	<b>45,00 St.</b>	
		<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>490,00 St.</b>
		<b>Los</b>		

**prix/st. [bois exploité]**

Delai de livraison/Lieferfrist : 01.06.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 01.09.2018

Le soussigné ..... de .....

Der Unterzeichnente ..... aus .....

offre pour le lot 4 de st. le prix de ..... par st.,  
bietet auf Los von 490,00 St. den Preis von ..... pro St.,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

**Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.****Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.**

....., le/den .....

le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 5

Triage/Revier PREIZERDAUL	Mike	VAN RIJEN
Place Centrale, 4	26613881	Gsm. 621202199
8706 Useldange	( 8.00-9.00 hrs/Uhr !!)	Boîte postale : 4

8701 Useldange

Propriétaire/Besitzer : PRÉIZERDAUL, LA COMMUNE

40,00 m3

<b>Forêt certifiée :</b>	 Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. www.pefc.lu PEFC/22-21-02/039	
--------------------------	--	--

Pc n°: 10 " Oben in der Hart ( 40,00 m3 )

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

douglas	estimation	/ Douglasie	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe		+/-	40,00 m3
sous total estimation	/ Schätzung		+/-	40,00 m3
Total douglas	/ Douglasie			40,00 m3
Total		lot		40,00 m3
Los				

Prévente (prix/m3) La découpe sera faite à 20m20 / exploitation à charge du propriétaire

Delai de livraison/Lieferfrist : 01.07.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 01.11.2018

Le soussigné ..... de .....  
Der Unterzeichnente ..... aus .....  
offre pour le lot 5 de 40,00 m3 le prix de ..... par m3,  
bietet auf Los von ..... m3 den Preis von ..... pro m3,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.

Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.

....., le/den .....

le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 6

Triage/Revier REDANGE

chargé technique Max

SCHROEDER

Place Centrale, 4

26610891

Gsm. 621202189

8706 Useldange

Fax. 26610912

( 8 - 9.00 h

hrs/Uhr !!) Boîte postale : 4

8701 Useldange

Propriétaire/Besitzer : ELL, LA COMMUNE

77,11 m<sup>3</sup>

Pc n°: 8

" Oenneschteinboesch

( 77,11 m<sup>3</sup> ) 64 pce

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

épicea	bois d'industrie long	/ Fichte	Industrieholz lang	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindet	Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe		77,11 m <sup>3</sup>
Cl./Kl. 1a	2 pce / Stk		0,37 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b1	2 pce / Stk		0,54 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b2	8 pce / Stk		4,49 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2a	17 pce / Stk		14,01 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2b	22 pce / Stk		30,21 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3a	9 pce / Stk		17,39 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3b	3 pce / Stk		7,33 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 4	1 pce / Stk		2,77 m <sup>3</sup>	
<b>sous total</b>	<b>bois d'industrie lon / Industrieholz lan</b>	<b>64</b>		<b>77,11 m<sup>3</sup></b>
<b>Total épicea</b>		<b>/ Fichte</b>		<b>77,11 m<sup>3</sup></b>
		<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>77,11 m<sup>3</sup></b>
			<b>Los</b>	

## bois exploité

Delai de livraison/Lieferfrist : 15.03.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 30.04.2018

Le soussigné

de

Der Unterzeichnente ..... de .....

aus

offre pour le lot 6 de m<sup>3</sup> le prix de ..... par m<sup>3</sup>,  
bietet auf Los von 77,11 m<sup>3</sup> den Preis von ..... pro m<sup>3</sup>,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.

Der Unterzeichnete akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.

....., le/den .....  
le soumissionnaire/Der Submittent,

**Lot / Los 7**

Triage/Revier STEINFORT

1, rue Collart  
8414 Steinfort

brigadier forestier principal Marc



( 8 - 8:30 h hrs/Uhr !! ) Boîte postale : 38

**PARRIES**

Gsm. 621202140

8401 Steinfort

**Propriétaire/Besitzer : STEINFORT, LA COMMUNE****350,00 st.**

<b>Forêt certifiée :</b>	FSC 100% IMO-FM/COC-028657 Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert.   www.fsc.org FSC-C014761	The mark of responsible forestry.
--------------------------	---	-----------------------------------

Pc n°: 1 "Faascht" ( 350,00 st. )

**Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los**

épicéa sitka	bois d'industrie court	/ Sitkafichte	Industrieholz kurz	TVA. 14 %
écorcés/entrindest				
Défaut: sans indication		/ Fehler: ohne Angabe		100,00 St.
Cl./Kl. -			100,00 St.	
<b>sous total bois d'industrie col / Industrieholz kur</b>				<b>100,00 St.</b>
<b>Total épicea sitka / Sitkafichte</b>				<b>100,00 St.</b>
épicéa	bois d'industrie court	/ Fichte	Industrieholz kurz	TVA. 14 %
écorcés/entrindest				
Défaut: sans indication		/ Fehler: ohne Angabe		250,00 St.
Cl./Kl. -			250,00 St.	
<b>sous total bois d'industrie col / Industrieholz kur</b>				<b>250,00 St.</b>
<b>Total épicea / Fichte</b>				<b>250,00 St.</b>
		<b>Total lot Los</b>	<b>350,00 St.</b>	

préente sur pied(prix/ster) exploitation à charge de l'acheteur, mesurage au bord de route après achèvement entier de la coupe (bois d'industrie défectueux = 13€/ster)

Delai de livraison/Lieferfrist : 15.03.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 01.06.2018

Le soussigné ..... de .....  
 Der Unterzeichnente ..... aus .....  
 offre pour le lot 7 de 350,00 st. le prix de ..... par st.,  
 bietet auf Los von St. den Preis von ..... pro St.,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.

....., le/den .....  
 le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 8

Triage/Revier BOEVANGE		garde forestier Claude	BESENIUS
Place Centrale, 4 8706 Useldange	26610892 Fax. 26610912	( 8 -9.00 h hrs/Uhr !!) Boîte postale : 4	Gsm. 621202106 8701 Useldange

Propriétaire/Besitzer : HOLLNFELS, LE DOMAINE		1101,23 m3
<b>Forêt certifiée :</b>	FSC 100% IMO-FM/COC-026480 Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert.  The mark of responsible forestry.	Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. www.pefc.lu  PEFC PEFC/22-21-02/011

Pc n°: 3	" Buurggrouf	( 260,00 m3 ) 118 pce
Pc n°: 4	" Buurggrouf	( 326,40 m3 ) 234 pce
Pc n°: 5	" Didelbur	( 514,83 m3 ) 285 pce

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

pin sylvestre	bois long sans classement	/ Waldkiefer	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindet				
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			3,18 m3
Cl./Kl. 2a	1 pce / Stk	0,86 m3		
Cl./Kl. 2b	2 pce / Stk	2,32 m3		
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>	<b>3</b>			<b>3,18 m3</b>
<b>Total pin sylvestre</b>	<b>/ Waldkiefer</b>			<b>3,18 m3</b>
mélèze	bois long sans classement	/ Lärche	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindet				
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			11,41 m3
Cl./Kl. 1b2	4 pce / Stk	1,25 m3		
Cl./Kl. 2a	2 pce / Stk	1,01 m3		
Cl./Kl. 2b	2 pce / Stk	2,13 m3		
Cl./Kl. 3a	2 pce / Stk	3,10 m3		
Cl./Kl. 3b	2 pce / Stk	3,92 m3		
Défaut: noeuds	/ Fehler: Knoten			1,92 m3
Cl./Kl. 3b	1 pce / Stk	1,92 m3		
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>	<b>13</b>			<b>13,33 m3</b>
<b>Total mélèze</b>	<b>/ Lärche</b>			<b>13,33 m3</b>
épicéa	bois long sans classement	/ Fichte	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindet				
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			580,74 m3
Cl./Kl. 1a	5 pce / Stk	0,49 m3		
Cl./Kl. 1b1	19 pce / Stk	2,85 m3		
Cl./Kl. 1b2	63 pce / Stk	15,22 m3		
Cl./Kl. 2a	133 pce / Stk	63,96 m3		
Cl./Kl. 2b	109 pce / Stk	97,12 m3		
Cl./Kl. 3a	98 pce / Stk	139,88 m3		
Cl./Kl. 3b	72 pce / Stk	143,63 m3		
Cl./Kl. 4	35 pce / Stk	94,78 m3		
Cl./Kl. 5	4 pce / Stk	17,16 m3		
Cl./Kl. 6	1 pce / Stk	5,65 m3		
Défaut: noeuds	/ Fehler: Knoten			3,73 m3
Cl./Kl. 5	1 pce / Stk	3,73 m3		
Défaut: sec	/ Fehler: trocken			0,42 m3
Cl./Kl. 2a	1 pce / Stk	0,42 m3		
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>	<b>541</b>			<b>584,89 m3</b>
épicéa	estimation	/ Fichte	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			+/- 232,90 m3
Défaut: scolyte	/ Fehler: Käfer			+/- 70,00 m3
				+/- 70,00 m3
<b>sous total estimation</b>	<b>/ Schätzung</b>			<b>+/- 302,90 m3</b>
<b>Total épicea</b>	<b>/ Fichte</b>			<b>302,90 m3</b>
douglas	bois long sans classement	/ Douglasie	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindet				
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe			132,99 m3
Cl./Kl. 1b1	2 pce / Stk	0,19 m3		
Cl./Kl. 1b2	13 pce / Stk	4,43 m3		
Cl./Kl. 2a	5 pce / Stk	2,02 m3		
Cl./Kl. 2b	16 pce / Stk	15,52 m3		
Cl./Kl. 3a	10 pce / Stk	15,19 m3		
Cl./Kl. 3b	16 pce / Stk	29,11 m3		
Cl./Kl. 4	7 pce / Stk	21,33 m3		
Cl./Kl. 5	7 pce / Stk	31,44 m3		
Cl./Kl. 6	1 pce / Stk	5,84 m3		
Cl./Kl. 7	1 pce / Stk	7,92 m3		
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>	<b>78</b>			<b>132,99 m3</b>

**Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los**

douglas	estimation	/ Douglasie	Schätzung	TVA. 14 %
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe	+/-	60,00 m3	
sous total estimation	/ Schätzung	+/-	60,00 m3	
Total douglas	/ Douglasie		60,00 m3	
sapin	bois long sans classement non écorcés/unentrindest	/ Tanne	Langholz OA	TVA. 14 %
Défaut: sans indication	/ Fehler: ohne Angabe		3,94 m3	
Cl./Kl. 3b	1 pce / Stk	1,19 m3		
Cl./Kl. 5	1 pce / Stk	2,75 m3		
sous total bois long sans clas	/ Langholz OA	2	3,94 m3	
Total sapin	/ Tanne		3,94 m3	
		<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>1101,23 m3</b>
		<b>Los</b>		

**chablis / bois exploité / longueur des grumes max.20,20m longueur pointes min.4m diamètre fin bout = 14cm**

**Delai de livraison/Lieferfrist : 15.03.2018**

**Delai de vidange/Abfuhrfrist : 31.04.2018**

Le soussigné

de

Der Unterzeichnente ..... de .....

aus

offre pour le lot **8** de **1101,23** m3 le prix de ..... par m3,  
bietet auf Los von ..... m3 den Preis von ..... pro m3,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

**Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.**

**Der Unterzeichnete akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.**

....., le/den .....  
le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 9

<b>Triage/Revier BOEVANGE</b> Place Centrale, 4 8706 Useldange	garde forestier Claude 26610892 ( 8 -9.00 h hrs/Uhr !!) Boîte postale : 4 Fax. 26610912	<b>BESENIUS</b> Gsm. 621202106 8701 Useldange
--	---	---

<b>Propriétaire/Besitzer :</b> <u>HOLLENFELS, LE DOMAINE</u>		<b>35,02 m3</b>
<b>Forêt certifiée :</b>  FSC www.fsc.org FSC-C015347	FSC 100% IMO-FM/COC-026480 Alle Artikel auf diesem Dokument sind FSC zertifiziert.  The mark of responsible forestry.	 Certifié PEFC Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. <a href="http://www.pefc.lu">www.pefc.lu</a> <small>PEFC/22-21-02/011</small>

Pc n°: 7	" Kuelbecherhaff	( 19,38 m3 )	30 pce
Pc n°: 8	" Kuelbecherhaff	( 15,64 m3 )	21 pce

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

douglas	bois long sans classement	/ Douglasie	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentriedet				
Défaut: sans indication		/ Fehler: ohne Angabe		<b>35,02 m3</b>
Cl./Kl.	1a	2 pce / Stk	0,15 m3	
Cl./Kl.	1b1	2 pce / Stk	0,55 m3	
Cl./Kl.	1b2	10 pce / Stk	4,12 m3	
Cl./Kl.	2a	22 pce / Stk	14,36 m3	
Cl./Kl.	2b	13 pce / Stk	13,21 m3	
Cl./Kl.	3a	1 pce / Stk	1,34 m3	
Cl./Kl.	3b	1 pce / Stk	1,29 m3	
<b>sous total bois long sans clas / Langholz OA</b>		<b>51</b>	<b>35,02 m3</b>	
<b>Total douglas</b>	<b>/ Douglasie</b>		<b>35,02 m3</b>	
	<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>35,02 m3</b>	
	<b>Los</b>			

## chablis / bois exploité

Delai de livraison/Lieferfrist : 15.03.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 15.04.2018

Le soussigné ..... de .....  
 Der Unterzeichnente ..... aus .....  
 offre pour le lot 9 de 35,02 m3 le prix de ..... par m3,  
 bietet auf Los von 35,02 m3 den Preis von ..... pro m3,  
 taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

**Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.**

**Der Unterzeichnete akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.**

....., le/den .....  
 le soumissionnaire/Der Submittent,

# Lot / Los 10

Triage/Revier BOEVANGE	garde forestier Claude	BESENIUS
Place Centrale, 4	26610892	Gsm. 621202106
8706 Useldange	Fax. 26610912	( 8 -9.00 h hrs/Uhr !!) Boîte postale : 4
		8701 Useldange

Propriétaire/Besitzer : HELPERKNAPP, LA COMMUNE 90,64 m<sup>3</sup>

Pc n°: 4 " Bicheboesch ( 35,15 m<sup>3</sup> ) 45 pce

Pc n°: 3 " Bricherknapp ( 55,49 m<sup>3</sup> ) 48 pce

## Classification bois du lot/Klassifikation Holz Los

épicea	bois long sans classement	/ Fichte	Langholz OA	TVA. 14 %
non écorcés/unentrindest				
Défaut: sans indication	/ Fehler:	ohne Angabe		90,64 m <sup>3</sup>
Cl./Kl. 1b1	3 pce / Stk		0,48 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 1b2	17 pce / Stk		5,19 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2a	23 pce / Stk		12,55 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 2b	26 pce / Stk		27,18 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3a	9 pce / Stk		12,53 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 3b	11 pce / Stk		22,03 m <sup>3</sup>	
Cl./Kl. 4	4 pce / Stk		10,68 m <sup>3</sup>	
<b>sous total bois long sans clas</b>	<b>/ Langholz OA</b>	<b>93</b>		<b>90,64 m<sup>3</sup></b>
<b>Total épicea</b>	<b>/ Fichte</b>			<b>90,64 m<sup>3</sup></b>
		<b>Total</b>	<b>lot</b>	<b>90,64 m<sup>3</sup></b>
			<b>Los</b>	

## chablis / bois exploité

Delai de livraison/Lieferfrist : 15.03.2018

Delai de vidange/Abfuhrfrist : 15.04.2018

Le soussigné ..... de .....  
Der Unterzeichnente ..... aus .....

offre pour le lot 10 de 90,64 m<sup>3</sup> le prix de ..... par m<sup>3</sup>,  
bietet auf Los von ..... m<sup>3</sup> den Preis von ..... pro m<sup>3</sup>,

taxe sur la valeur ajoutée en sus.

Mehrwertsteuer zuzüglich.

Le soussigné accepte les conditions générales et spéciales de la présente vente.

Der Unterzeichnente akzeptiert die allgemeinen und speziellen Verkaufsbedingungen.

....., le/den .....  
le soumissionnaire/Der Submittent,